V

(Objave)

POSTOPKI V ZVEZI Z IZVAJANJEM POLITIKE KONKURENCE

EVROPSKA KOMISIJA

Predhodna priglasitev koncentracije

(Zadeva M.10446 – Swiss Life Holding/Gelsenwasser/Infrareal)

Zadeva, primerna za obravnavo po poenostavljenem postopku

(Besedilo velja za EGP)

(2021/C 424/02)

1. Komisija je 11. oktobra 2021 prejela priglasitev predlagane koncentracije v skladu s členom 4 Uredbe Sveta (ES) št. 139/2004 ([1]).

Ta priglasitev zadeva naslednja podjetja:

— Swiss Life Holding AG („Swiss Life“, Švica),

— Gelsenwasser AG („Gelsenwasser“, Nemčija),

— Infrareal GmbH („Infrareal“, Nemčija).

Podjetji Swiss Life in Gelsenwasser pridobita v smislu člena 3(1)(b) uredbe o združitvah nadzor nad celotnim podjetjem Infrareal.

Koncentracija se izvede z nakupom delnic.

2. Poslovne dejavnosti zadevnih podjetij so:

— za podjetje Infrareal: sestavlja ga nemški holding za upravljanje obratov in dve operativni hčerinski družbi, in sicer Pharmaserv GmbH in Pharmapark Jena GmbH. Pharmaserv GmbH in Pharmapark Jena GmbH upravljata poslovne parke v Nemčiji s poudarkom na bioznanosti in med drugim zagotavljata storitve upravljanja lokacij, integrirano infrastrukturo ter tehnične in logistične storitve v zvezi s tem,

— za podjetje Gelsenwasser: komunalno podjetje, ki prebivalcem Nemčije dobavlja zemeljski plin in sladko vodo. Dejavno je predvsem v petih sektorjih: voda, odpadne vode, energetska omrežja, prodaja energije in naložbe,

— za podjetje Swiss Life: evropski ponudnik celovitih življenjskih zavarovanj ter pokojninskih in finančnih rešitev. Pod svojo glavno blagovno znamko prek lastnih prodajalcev in distribucijskih partnerjev, kot so posredniki in banke, posameznikom in družbam ponuja celovito in individualno svetovanje ter širok spekter lastnih produktov in produktov partnerjev. Podjetje Swiss Life je dejavno v sektorju življenjskih zavarovanj ter na področju upravljanja naložb in sredstev.

3. Po predhodnem pregledu Komisija ugotavlja, da bi se za priglašeno koncentracijo lahko uporabljala uredba o združitvah. Vendar končna odločitev o tem še ni sprejeta.

([1]) UL L 24, 29.1.2004, str. 1 (uredba o združitvah).

V skladu z Obvestilom Komisije o poenostavljenem postopku obravnave določenih koncentracij na podlagi Uredbe Sveta (ES) št. 139/2004 ([2]) je treba opozoriti, da je ta zadeva primerna za obravnavo po postopku iz Obvestila.

4. Komisija zainteresirane tretje osebe poziva, naj ji predložijo morebitne pripombe glede predlagane transakcije.

Komisija mora pripombe prejeti najpozneje v 10 dneh po datumu te objave. Pri tem vedno navedite sklicno številko:

M.10446 — Swiss Life Holding/Gelsenwasser/Infrareal

Pripombe se lahko Komisiji pošljejo po elektronski pošti, po telefaksu ali po pošti. Pri tem uporabite spodnje kontaktne podatke:

E-naslov: COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu

Faks +32 22964301

poštni naslov:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

([2]) UL C 366, 14.12.2013, str. 5.